

华中师范大学

二〇一二年研究生入学考试试题

院系、招生专业：外国语学院 翻译硕士 考试时间：元月 8 日 下午

考试科目代码及名称：448 汉语写作与百科知识

第一部分：百科知识（本题 50 分，时间 60 分钟）

请简要解释以下段落中划线部分的知识。

1. 中国作为最大的发展中国家和环境大国，在国际环境舞台上扮演着重要角色。中国以积极的态度参加了全球环境外交活动并做出了应有的贡献，在国际环境与发展领域中发挥了建设性的作用。

1972 年，中国政府派团出席了在 (1) 斯德哥尔摩 召开的第一次人类环境会议。1992 年，李鹏总理率中国政府代表团出席了在 (2) 里约热内卢 召开的环境与发展首脑会议，并率先签署了《气候变化框架公约》和《(3) 生物多样性公约》，得到国际社会高度评价。2002 年 8 月，朱镕基总理率中国政府代表团出席在约翰内斯堡召开的 (4) 可持续发展首脑会议，并宣布中国政府已核准了 (5) 《京都议定书》，受到国际社会广泛赞誉。

2. (6) 硅谷 多家知名风险投资公司将目光转向了中国，因近年来美国国内的 (7) 风险投资 回报乏善可陈，为在其他快速发展的经济体寻求更高的回报，风险投资家们加快了向海外市场进军的步伐。

总体上来说，风险投资在中国大陆大投资是成功的。曾经有风险投资人士说，中国的风险投资风险很小，但成功的风险投资多是以 (8) 本土化 为基础的，国外的风险投资在中国取得成功必须适应中国的现实。

3. “圣诞节”一词来源于 Cristes maesse 或“耶稣弥撒”。圣诞节是基督教徒对 (9) 耶稣 生日的庆祝，大多数历史学家都认定是公元 336 年在罗马进行了首次圣诞节庆祝。

圣诞节既是一个节假日又是一个宗教节日。在美国，它是一年中最大的盛事之一（对于小孩来说尤其如此），同时对于基督教徒来说，它也是宗教日历上的重要一天。

美国联邦政府、所有州政府、所有学校/学院/大学和绝大多数企业都会在圣诞节给雇员放一到两天假，使它成为一个重要的节日。美国其他联邦节日包括：新年、(10) 马丁·路德·金纪念日、(11) 华盛顿诞辰日、阵亡将士纪念日、(12) 独立日、劳动节、哥伦布纪念日、退伍军人节、(13) 感恩节。在天主教会日历上，圣诞节是美国著名的

考生答题请一律写在答题纸上，在试卷上作答无效。

共 2 页 第 1 页

六大宗教节日之一，另外几个节日为：割礼节（新年）、复活节、圣母升天节（8月15日）、万圣节（11月1日）和圣灵怀胎（12月8日）。

4. 21世纪，具有创新精神的（14）文化产业无疑已经成为世界各国打造国家品牌、国家精神的“（15）软实力产业”。美国的（16）好莱坞刻画的美利坚精神，日本设计“酷日本”国家形象，韩国提出“韩流”国家规划，法国出台“数字法国2012”国家战略……其目的不仅仅在于国家精神的输出，更在于世界市场和全球价值的攫取。在日益激烈的国际竞争和全球化背景下，我们如果只看到乔布斯所代表的美利坚精神，而看不到（17）苹果所代表的美利坚利益和世界目标，中国文化产业就难以走到独立自主、健康持续的发展道路上来。

5. 如果说，结婚，是恋爱这场马拉松的终点，那么希望（18）裸婚，则是（19）柏拉图式爱情的起点，敢于选择的人是冒险家。这场爱情的接力因为没有钞票的介入变得纯洁许多，但也会因为一份过渡的单纯而迷失在物欲横流的百慕大。我没有勇气选择裸婚，尽管我是理想主义者，只是生活的现实让我找不到太多不为钱挣扎的理由。但是我真的希望，在我身边正在发生的悄然的流行，更多的是在演绎金婚，而非中国式离婚。总而言之，裸婚在我看来，更像是一场爱的（20）乌托邦。

第二部分：应用文写作（本题40分，时间60分钟）

结合你所在地区的实际，选择一个方面，以当地政府的名义，用规范的格式向同级人民代表大会提交一份450字左右的建议性议案。

第三部分 命题作文（本题60分，时间60分钟）

2010年4月7日，长春市政府为冬奥会短道速滑1500米世界冠军周洋举行庆功会。当领导问周洋“还有什么困难”时，周洋回答：“我父母还没工作！”领导当即表态：“相关部门的领导都在这里，可以解决一下。”

周洋的这次“真情流露”却惹出了风波。质疑批评之声有之，但也不乏支持赞赏之声。质疑者认为，周洋这是“邀功”，是“一人得道，鸡犬升天”，更有人指出，荣誉并不能成为拉关系走后门的工具。支持者认为，周洋的回答真实且真诚，不虚伪做作，难能可贵。还有人指出，领导的表态从某种程度上体现了权利体制的不规范，权利不应突破制度的制约……

请根据以上背景信息，以“从‘周洋风波’说开去”为题目写一篇不少于800字的文章。要求：论点清晰，结构合理，说理充分，表述正确流畅，文体恰当。

考生答题请一律写在答题纸上，在试卷上作答无效。

共2页 第2页